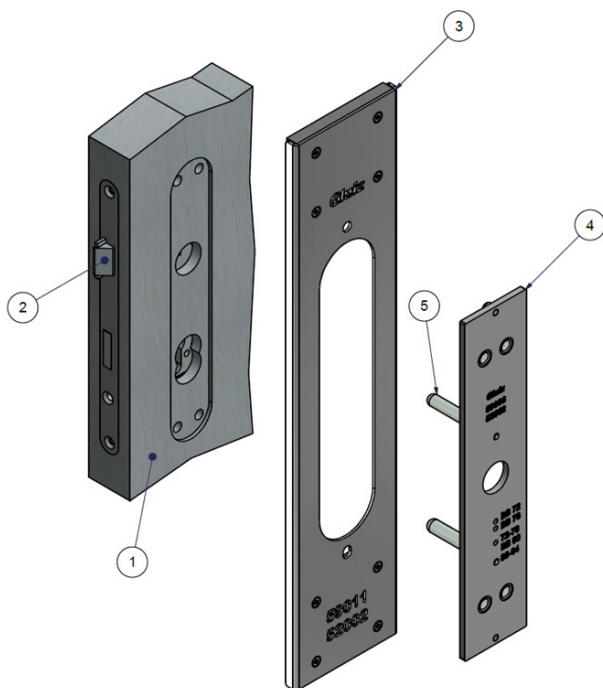


Fräselehere Langschild flächenbündig rund

Gabarit de fravage d'entrée longue arrondie encastrée

Milling template for flush radiussed long plate

MA-10079



59006 / 590011

Montageanleitung

- Schloss (2) im Türblatt (1) anschrauben. Schablone (3) auf dem Türblatt (1) anslagen. Bohrlehre (4) mit 8, 8.5 oder 9 mm Gewindestift (5) bestücken und in das Schloss (2) schieben. Schablone (3) mit der Bohrlehre (4) ausrichten und mit zwei Schraubzwingen befestigen. **Achtung:** Türblatt (1) nicht zerkratzen.
- Vier Befestigungslöcher für die Schilder bohren. Bohr-Ø 8 mm, Bohrtiefe ca. 10 mm. **Achtung:** Nicht durch das Schloss (2) bohren.
- Bohrlehre (4) entfernen
- Kontur der Schablone (3) mit der Oberfräse auf das Türblatt (1) kopieren. Führungsring: Ø24, Fräser: Ø10, **Achtung Frästiefe:** aussen 2 mm (Sicherheitsrosette 12 mm), innen 3 mm
- Schablone (3) entfernen und die vorherigen Arbeitsschritte auf der Türrückseite (1) wiederholen
- Schablone (3) und Schloss (2) entfernen. Befestigungslöcher bis Schlosstasche durchbohren.
- Ausfräsungen auf beiden Seiten mit entsprechender Farbe gegen Feuchtigkeit schützen.
- Schloss (2) und Schilder nach Montageanleitung montieren.

Fixing instructions

- Fix lock (2) in the door leaf (1). Attach template (3) to the door leaf (1). Insert 8, 8.5 or 9 mm set screw (5) into drilling template (4) and push this into the lock (2). Align template (3) with drilling template (4) and fix with two screw clamps. **Important:** Avoid scratching the door leaf (1).
- Drill four fixing holes for the long plates. Ø of hole: 8 mm, depth of hole: approx. 10 mm. **Important:** Do not drill through the lock (2).
- Remove drilling template.
- Use surface router to copy contour of template (3) on to the door leaf (1). Guide ring: Ø 24, router: Ø 10, **Attention drilling depth:** outside 2 mm (security rose 12 mm), inside 3 mm.
- Take off template (3) and repeat previous steps on other side of the door (1).
- Take off template (3) and lock (2). Extend fixing holes (6) by drilling through to the mortice recess.
- Apply matching surface coating to routed areas on both sides to protect against moisture!
- Fit lock (2) and roses in accordance with installation instructions.

Instruction de montage

- Mortaiser la serrure (2) dans le panneau de porte (1). Appliquer le chablon (3) sur le panneau de porte (1). Equiper le gabarit (4) d'une tige filetée (5) de 8, 8.5 ou 9 mm et l'introduire dans la serrure (2). Aligner le chablon (3) sur le gabarit (4) et fixer avec deux serre-joints. **Attention:** Veiller à ne pas rayer le panneau de porte (1)
- Percer quatre trous de fixation pour les entrées. Ø du foret 8 mm, profondeur env. 10 mm. **Attention:** Ne pas percer à travers la serrure (2).
- Enlever le gabarit (4).
- Copier le contour du chablon (3) avec la défonceuse sur le panneau de porte (1). Bague de guidage: Ø 24, fraise: Ø 10, **Attention à la profondeur de fraisage:** à l'extérieur 2 mm (rosace de sécurité 12 mm), à l'intérieur 3 mm.
- Enlever le chablon (3) et répéter les opérations cidessus sur l'autre face de la porte (1).
- Enlever le chablon (3) et la serrure (2). Percer les trous de fixation (6) jusqu'à la poche de serrure.
- Protéger la fraisure contre l'humidité avec une couleur appropriée!
- Monter la serrure (2) et les entrées selon instructions de montage.



V0315

Glutz AG, Segetzstrasse 13, 4502 Solothurn, Schweiz
Tel. +41 32 625 65 20, Fax +41 32 625 65 35,
info@glutz.com, www.glutz.com

Glutz
since 1863